

Vielen Dank für den Kauf des **me** zusätzlichen Funk-Lichtschalters FLS 100/E1.

Das Gerät dient zur Erweiterung des Funk-Lichtschaltersets FLS 100. Die Geräte sind nur für den Innenbereich geeignet und müssen vor Feuchtigkeit, direkter Sonneneinstrahlung bzw. großer Hitze geschützt werden.

Mit diesem Steckdosenempfänger kann ein elektrisches Gerät Ihrer Wahl EIN- und AUSgeschaltet werden (max. 1000 Watt). Hierzu müssen Sie den Stecker des zu schaltenden Gerätes in die Netzbuchse des Steckdosenempfängers stecken. Die LED des Steckdosenempfängers leuchtet, wenn der Steckdosenempfänger eingeschaltet ist.

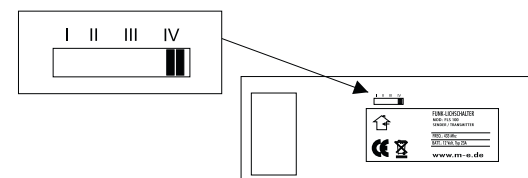
**ACHTUNG:** Dieser Funk-Lichtschalter ist nicht geeignet um elektrische Werkzeuge mit Motor, wie z.B. Bohrmaschinen, Sägen usw. zu schalten! Nichtbeachtung kann zu Personen- und/oder Sachschäden führen!

**ACHTUNG:** Am Steckdosenempfänger liegt auch im ausgeschalteten Zustand Netz-Spannung (230V<sub>eff</sub>, 50Hz) an!

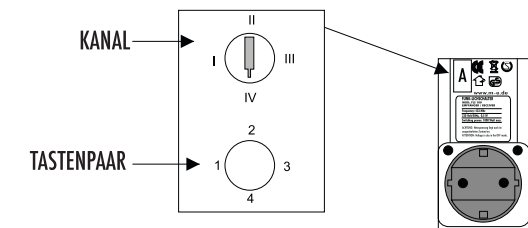
Um auch diesen zusätzlichen Empfänger mit der Fernbedienung des FLS 100 betreiben zu können, müssen folgende Einstellungen vorgenommen werden:

**Änderung des Kanals (nur nötig, wenn Fehlfunktionen auftreten)**

An der Funk-Fernbedienung befindet sich auf der Rückseite ein Schiebeselector mit 4 Positionen. Mit diesem Schalter wird der Kanal der Fernbedienung umgeschaltet.

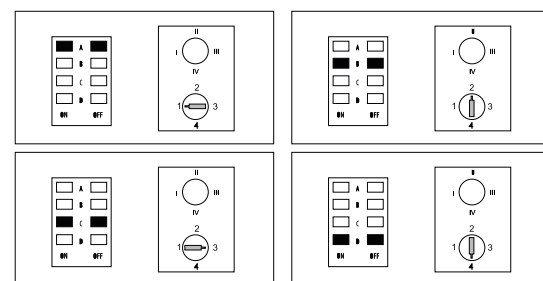


An den Steckdosenempfängern befinden sich hinter dem Aufkleber (A, B oder C) zwei Drehschalter. Mit dem oberen Drehschalter wird der Kanal eingestellt. Der Kanal muss an Funk-Fernbedienung und Steckdosenempfänger übereinstimmen (Kanal 4 ist im Beispiel zu sehen)!



Steht die Funk-Fernbedienung z.B. auf Kanal 2, muss der Drehschalter am Steckdosenempfänger auch auf Kanal 2 geschaltet werden.

Mit dem unteren Drehschalter wird eingestellt auf welches Tastenpaar (ON/OFF) der Funk-Fernbedienung der Steckdosenempfänger reagieren soll. Dabei steht 1 für Tastenpaar A, 2 für Tastenpaar B usw.



**Erweiterung durch zusätzliche Steckdosenempfänger**

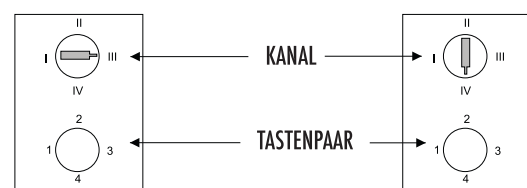
Mit einer Funk-Fernbedienung können mehrere verschiedene Steckdosenempfänger unabhängig voneinander geschaltet werden. Maximal können 16 Steckdosenempfänger einzeln angesteuert werden.

Dazu muss jeder Steckdosenempfänger dementsprechend eingestellt werden.

Die ersten 4 Steckdosenempfänger auf Kanal 1, die zweiten 4 Steckdosenempfänger auf Kanal 2,



Die dritten 4 Steckdosenempfänger auf Kanal 3 und die vierten 4 Steckdosenempfänger auf Kanal 4.



Der Schiebeselector der Funk-Fernbedienung muss dann jeweils auf den richtigen Kanal gestellt werden. Kanal 1 für die 4 Steckdosenempfänger mit Kanal 1 usw.

Des Weiteren ist es ebenso möglich, mit einem Tastenpaar (A, B, C oder D) mehrere Steckdosenempfänger gleichzeitig EIN- oder AUS zu schalten. Dazu ist bei allen Steckdosenempfängern der gleiche Kanal einzustellen und das gleiche Tastenpaar (1 für A, 2 für B usw.).

**Technische Daten:**

**Steckdosenempfänger:**

Netzspannung: 230 Volt/50Hz  
Schaltleistung: 1000 Watt  
Stromaufnahme: ca. 0,5 Watt

Frequenz: 434 MHz

**Keine eigenen Reparaturversuche durchführen!**

**2 JAHRE BESCHRÄNKTE GARANTIE**

Es wird für die Dauer von 2 Jahren ab Kaufdatum gewährleistet, dass dies Produkt frei von Defekten in den Materialien und in der Ausführung ist. Dies trifft nur zu, wenn das Gerät in üblicher Weise benutzt wird und regelmäßig instandgehalten wird. Die Verpflichtungen dieser Garantie werden auf die Reparatur oder den Wiedereinbau irgendeines Teils des Gerätes begrenzt und gelten nur unter der Bedingung, dass keine unbefugten Veränderungen oder versuchte Reparaturen vorgenommen wurden. Ihre gesetzlichen Rechte als Kunde werden in keiner Weise durch diese Garantie beeinträchtigt.

**Bitte beachten Sie!**

Es besteht kein Anspruch auf Garantie in u. a. folgenden Fällen:

- Bedienungsfehler
- leere Batterien oder defekte Akkus
- falsche Codierung/Kanalauswahl
- Störungen durch andere Funkanlagen (z.B. Handybetrieb)
- Fremdeingriffe/-wirkungen
- Mechanische Beschädigungen
- Feuchtigkeitsschäden
- Kein Garantie-Nachweis (Kaufbeleg)

**Haftungsbeschränkung:**

Der Hersteller ist nicht für den Verlust oder die Beschädigung irgendwelcher Art einschließlich der befalligen oder Folgeschäden haftbar, die direkt oder indirekt aus der Störung dieses Produktes resultieren.

Änderungen ohne Ankündigung vorbehalten. Im Rahmen unserer Produktpflege und Geräteoptimierung kann der Inhalt von den Verpackungsangaben abweichen.

**Sicherheitshinweise**

Bei Schäden, die durch Nichtbeachten dieser Bedienungsanleitung verursacht werden, erlischt der Garantieanspruch. Für Folgeschäden übernehmen wir keine Haftung! Bei Sach- oder Personenschäden, die durch unsachgemäße Handhabung oder Nichtbeachten der Sicherheitshinweise verursacht werden, übernehmen wir keine Haftung. In solchen Fällen erlischt jeder Garantieanspruch!

Verwenden Sie dieses Produkt nicht in Krankenhäusern oder sonstigen medizinischen Einrichtungen. Obwohl dieses System nur relativ schwache Funksignale aussendet, könnten diese dort zu Funktionsstörungen von lebenserhaltenden Systemen führen. Gleiches gilt möglicherweise in anderen Bereichen.

Aus Sicherheits- und Zulassungsgründen (CE) ist das eigenmächtige Umbauen und/oder Verändern des Produkts nicht gestattet.

Der Aufbau des Produkts entspricht der Schutzklasse 1. Als Spannungsquelle darf nur eine ordnungsgemäße Netzsteckdose (230V~/50Hz) des öffentlichen Versorgungsnetzes verwendet werden. Geräte, die an Netzspannung betrieben werden, gehören nicht in Kinderhände. Lassen Sie deshalb in Anwesenheit von Kindern besondere Vorsicht walten.

Zerlegen Sie das Produkt nicht! Es besteht die Gefahr eines lebensgefährlichen elektrischen Schläges! Lassen Sie das Verpackungsmaterial nicht achtlos liegen, Plastikfolien/-rüten, Styroporteile, etc., könnten für Kinder zu einem gefährlichen Spielzeug werden.

Das Gerät ist nur für trockene Innenräume geeignet (keine Badezimmer o.ä. Feuchträume). Vermeiden Sie das Feucht- oder Nasswerden des Geräts. In gewerblichen Einrichtungen sind die Unfallverhütungsvorschriften des Verbandes der gewerblichen Berufsgenossenschaften für elektrische Anlagen und Betriebsmittel zu beachten. Wenden Sie sich an eine Fachkraft, wenn Sie Zweifel über die Arbeitsweise, die Sicherheit oder den Anschluss des Geräts haben. Gehen Sie vorsichtig mit dem Produkt um - durch Stöße, Schläge oder dem Fall aus bereits geringer Höhe wird es beschädigt.

**DE**

Diese Bedienungsanleitung ist eine Publikation der m-e Trading GmbH, An den Kolonaten 37, 26160 Bad Zwischenahn

Diese Bedienungsanleitung entspricht dem technischen Stand bei Drucklegung. Änderung in Technik und Ausstattung vorbehalten.

Thank you for purchasing the **me** additional wireless light switcher FLS 100/E1.

The device is intended as an extension to the FLS 100 wireless light switcher set. The equipment is only intended for interior use and must be protected from humidity, direct sunlight and sources of excessive heat.

This pluggable receiver can be used to switch on or off an electrical device of your choice (max. 1000 watts). Simply insert the plug of the device you want to control into the power socket of the pluggable receiver. The LED on the socket receiver lights up when the socket receiver is switched on.

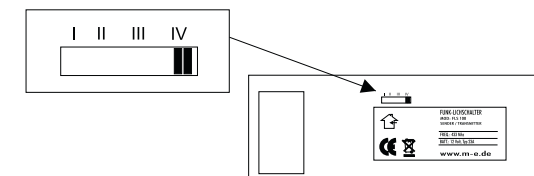
**WARNING:** This wireless light switcher is not suitable for controlling motorised electrical tools such as drills, saws, etc.! Ignoring this warning may lead to damage to persons or property!

**WARNING:** The socket receiver is at mains voltage (230V, 50Hz) also when it is switched off!

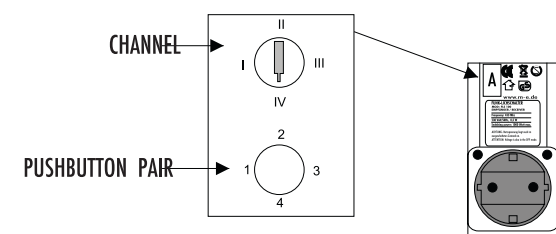
If you want to use the FLS 100 remote control to operate this additional receiver as well, then you will need to make the following adjustments to the settings:

**Changing the channel (only in the event of malfunctioning)**

At the back of the radio remote control there is a 4-position sliding switch. This switch is used to change the channel of the remote controller.

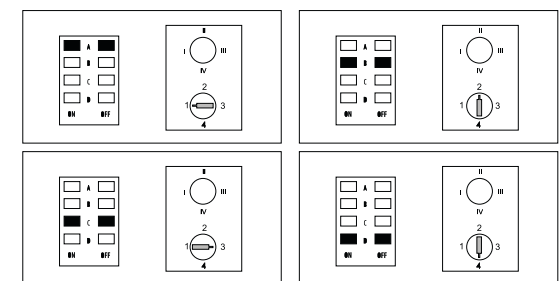


There are two rotary switches behind the label (A, B or C) on the socket receiver. The top rotary switch sets the channel. The channel setting on the radio remote controller must match that of the socket receiver (channel 4 is shown in the example)!



If the remote controller is set to channel 2, for instance, then the rotary switch on the socket receiver must be set to channel 2 as well.

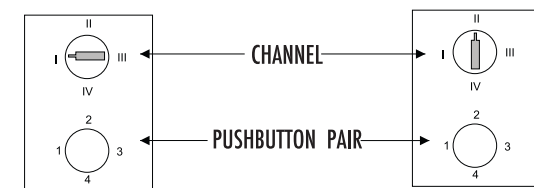
The lower rotary switch is used to set the pushbutton pair (ON/OFF) of the radio remote control to which the socket receiver should react. In this context 1 denotes pushbutton pair A, 2 denotes pushbutton pair B etc.



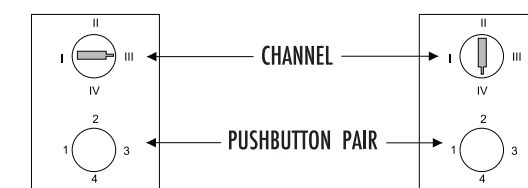
**Extension through additional socket receivers**

Using a radio remote control, several different socket receivers can be switched independently of each other. A maximum of 16 socket receivers can be individually controlled. For this purpose, each socket receiver must be set correspondingly.

The first 4 socket receivers to channel 1, the next 4 socket receivers to channel 2,



The third 4 socket receivers to channel 3 and the fourth 4 socket receivers to channel 4.



The sliding switch of the radio remote controller must then be set to the correct channel in each case. Channel 1 for the 4 socket receivers on channel 1 etc.

It is furthermore possible to program one pushbutton pair (A, B, C or D) to switch several socket receivers ON or OFF simultaneously. For this purpose, set the same channel on all socket receivers and the same pushbutton pair (1 for A, 2 for B etc.).

**Technical data:**

**Plug-in receiver:**

Mains voltage: 230 V/50Hz  
Switching capacity: 1000 Watt  
Current consumption: approx. 0,5 Watt

Frequency: 434 MHz

**Never carry out repairs yourself!**

**Warranty**

2 years warranty from date of purchasing, on base of correct using.

The producer is not responsible for consequential damages which are effected directly or indirectly from this item.

Subject to change without prior notification. In the framework of product updates and device optimization, the contents may vary from the packaging specification.

**Safety notes**

The warranty will be null and void in case of damages arising from violations of these operating instructions. We are not liable for consequential damages!

We accept no liability for material damages or injuries arising from inappropriate use or violation of the safety instructions. In such cases all warranty claims are null and void!

Do not use this product in hospitals or other medical facilities. Although this device transmits only relatively weak radio signals, the signals may in such locations result in malfunctioning of systems critical to life. The same may apply to other areas.

For reasons of safety and licensing (CE), unauthorised conversion and /or modification of the product is prohibited.

The design of the product complies with protection class 1. Only a standard mains socket (230V~/50Hz) of the public mains supply may be used to power the device. Devices powered by mains voltage must be kept away from children. Please therefore be particularly careful in the presence of children.

Do not take the product apart! There is a danger of lethal electric shock!

Do not leave packaging material lying about since plastic foils and pockets and polystyrene parts etc. could be lethal toys for children.

The device is suitable only for dry interior rooms (not bathrooms and other moist places). Do not allow the device to get moist or wet. There is a danger of lethal electric shock!

In industrial institutions, the accident prevention regulations of the Association of Commercial Professional Associations for electrical installations and equipment must be observed. Please consult a specialist should you have doubts regarding the method of operation, the safety, or the connections of the device.

Handle the product with care - it is sensitive to bumps, knocks or falls even from low heights.

**GB**

These operating instruction are published by m-e Trading GmbH, An den Kolonaten 37, 26160 Bad Zwischenahn/Germany

The operating instructions reflect the current technical specifications at time of print. We reserve the right to change the technical or physical specifications.

**Batterien und Akkus dürfen nicht in den Hausmüll!**

Jeder Verbraucher ist gesetzlich verpflichtet, alle Batterien und Akkus, bei einer Sammelstelle oder im Handel abzugeben, damit sie umweltgerecht entsorgt werden können.

**Batterien und Akkus bitte nur entladen abgeben.**

ME-TRADING GMBH  
AN DEN KOLONATEN 37  
D-26160 BAD ZWISCHENAHN  
GERMANY

WWW.M-E.DE

Nous vous remercions pour l'achat du commutateur radio d'éclairage supplémentaire FLS 100/E1 de .

L'appareil sert de complément au commutateur d'éclairage radio FLS 100. Les dispositifs sont destinés exclusivement à une utilisation à l'intérieur et ne doivent pas être exposés à l'humidité, aux rayons solaires ou à des chaleurs excessives.

Le récepteur pour prise de courant vous permet de mettre sous/hors tensions le dispositif de votre choix (1000 Watts maximum). Pour ce faire, vous devez relier la prise mâle de l'appareil sélectionné à la prise d'alimentation du récepteur. Le témoin du récepteur pour prise de courant s'allume lorsque le récepteur est mis sous tension.



**Attention:** ce kit de commutateur radio d'éclairage n'est pas approprié pour l'utilisation avec des outils électriques avec moteur tels que des perceuses ou des scies électriques par exemple! Le non respect de ces consignes peut entraîner des dommages aux personnes et/ou aux biens!

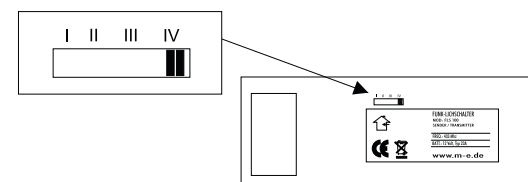


**Attention:** La tension du secteur (230 Volts, 50Hz) continue à exister même lorsque le récepteur pour prise de courant est hors tension.

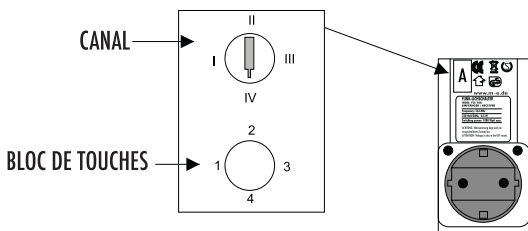
Pour pouvoir utiliser ce récepteur supplémentaire avec la télécommande du FLS 100, vous devez effectuer les réglages suivants:

#### Changement de canal (seulement nécessaire dans le cas où des fonctions défectueuses se produisent)

Un interrupteur à coulisse avec 4 positions se trouve sur le dos de la télécommande radio. Cet interrupteur vous permet de changer le canal de la télécommande.

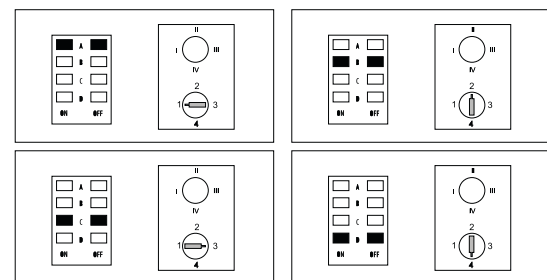


Deux commutateurs rotatifs se situent derrière les étiquettes autocollantes (A, B ou C) du récepteur pour prise de courant. Le commutateur rotatif qui se trouve en haut vous permet de changer le canal. Le canal de la télécommande radio doit correspondre à celui du récepteur pour prise de courant. (Dans cet exemple, le canal 4 a été sélectionné)



Le récepteur pour prise de courant doit être réglé sur le canal 2 si la télécommande radio est elle aussi réglée sur le canal 2.

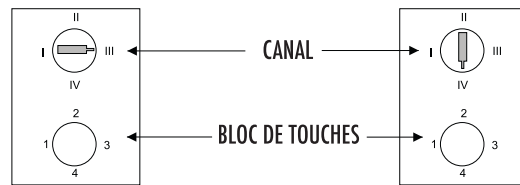
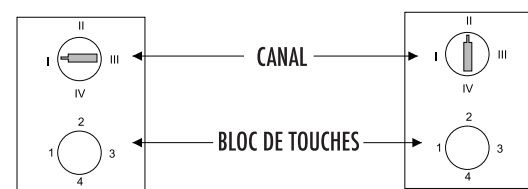
Le commutateur rotatif vous permet de déterminer la touche (ON ou OFF) de la télécommande radio à laquelle le récepteur de prise de courant devrait répondre. Le 1 correspond à la touche A, tandis que le 2 correspond à la touche B et ainsi de suite.



#### Élargissement à travers des récepteurs supplémentaires pour prise de courant

La télécommande radio vous permet de contrôler indépendamment plusieurs récepteurs pour prise de courant. Vous pouvez contrôler jusqu'à un maximum de 16 récepteurs. Pour ce faire, vous devez effectuer les réglages nécessaires pour chaque récepteur.

Les quatre premiers récepteurs pour prise de courant doivent être réglés sur le canal 1, les quatre deuxièmes sur le canal 2, les troisièmes sur le canal 3 et les quatrièmes sur le canal 4.



L'interrupteur à coulisse doit donc être réglé sur la position correcte à chaque fois, le canal 1 pour les quatre premiers récepteurs de prise de courant et le canal 1 et ainsi de suite.

Il est également possible de mettre sous/hors tension plusieurs récepteurs pour prise de courant à la fois avec un seul bloc de touches (A, B, C ou D). Pour ce faire, il faut sélectionner le même canal sur tous les récepteurs de prise de courant et le même bloc de touches (1 pour A, 2 pour B et ainsi de suite).

#### Données techniques:

**Récepteur radio à prise de courant**  
Tension secteur: 230 V/50Hz  
Puissance d'endechement: 1000 W  
Consommation courant: 0,5 W env.

Fréquence: 434 MHz



**Ne pas tenter de réparer vous-mêmes les détériorations !**

#### GARANTIE LIMITEE DE 2 ANS

Le détecteur de gaz anesthésiant est garanti deux ans à compter de la date d'achat contre tous défauts de matériaux et de fabrication. Cette garantie ne s'applique que si l'appareil est utilisé dans des conditions normales et entretenu régulièrement. Les obligations de cette garantie se limitent à la réparation ou au changement des pièces du détecteur de gaz anesthésiant et uniquement à condition qu'aucune modification ou essai de réparation non qualifiés n'aient eu lieu. Cette garantie ne déroge en aucun point à vos droits en qualité de client.

**Limite de responsabilité :** le fabricant ne peut être tenu responsable de la perte ou de l'endommagement de quelque façon que ce soit, y compris des dommages consécutifs ou parallèles, directement ou indirectement provoqués par le dysfonctionnement de ce produit en cas d'alarme.

Tout droit de modification sans notification préalable conservé. Dans le cadre de la maintenance et de l'optimisation du produit, le contenu peut différer des données inscrites sur l'emballage.



#### Consignes de sécurité

Tout dommage résultant d'un non-respect des présentes instructions a pour effet d'annuler la garantie! Nous déclinons toute responsabilité pour les dommages consécutifs!

De même, le constructeur n'assume aucune responsabilité en cas de dommage matériels ou corporels résultants d'une utilisation de l'appareil non conforme aux spécifications ou d'un non-respect des présentes instructions. De tels cas ont pour effet d'annuler la garantie!

Ne pas utiliser ce produit dans des hôpitaux ou autres installations sanitaires. Les signaux radio émis par ce dispositif sont relativement faibles. Toutefois, l'utilisation pourrait perturber le fonctionnement des appareils de maintien des fonctions vitales. Ceci est aussi valable pour d'autres domaines

Pour des raisons de sécurité et d'homologation, toute transformation ou modification arbitraire du produit est interdite.

Le montage du produit correspond à la classe de sécurité 1. L'alimentation en courant ne doit s'effectuer que par une prise (230V~/50Hz) raccordée au réseau d'alimentation public. Les appareils alimentés par le secteur ne doivent pas être laissés à la portée des enfants. Une prudence toute particulière s'impose donc lors de l'utilisation.

Ne démontez jamais le produit! Ceci pourrait provoquer un choc électrique mortel!

Ne laissez pas trainer le matériel d'emballage. Les feuilles ou poches plastiques, les éléments polystyrène, etc. peuvent se transformer en jouets dangereux pour les enfants.

L'usage doit s'effectuer dans des milieux secs uniquement (évitiez tout usage dans espaces humides comme la salle de bain par exemple). Évitez tout contact du dispositif avec l'humidité ou avec l'eau Ceci pourrait provoquer un choc électrique mortel!

Dans les installations industrielles, il convient d'observer les consignes de prévention d'accidents relatives aux installations et moyens d'exploitation, édictées par les syndicats professionnels. En cas de doute concernant le raccordement, le fonctionnement ou la sécurité de l'appareil, veuillez contacter un spécialiste.

Ce produit doit être manipulé avec précaution. Les coups, les chocs ou une chute, même d'une faible hauteur, peuvent l'endommager.

Hartelijk dank voor de aankoop van de  extra radiogeleide lichtschakelaar FLS 100/E1.

Het toestel dient ter uitbreiding van de radiogeleide lichtschakelaarset FLZ 100. De toestellen zijn alleen geschikt voor gebruik binnenshuis en moeten worden beschermd tegen vocht, rechtstreeks zonlicht en grote hitte.

Met deze contactdoosontvanger kan een elektrisch toestel van uw keuze AAN- en UITgeschakeld worden (max. 1000 Watt). Hiervoor moet u de stekker van het apparaat dat geschakeld moet worden in de netbus van de contactdoosontvanger steken. De LED van de contactdoosontvanger brandt zodra de contactdoosontvanger is ingeschakeld.



**OPGELET:** Deze radiogeleide lichtschakelaar is niet geschikt om elektrische werktuigen met een motor, zoals bv. boormachines, zagen enz. te bedienen! Als u dit niet respecteert, kan dat leiden tot schade aan personen en zaken!

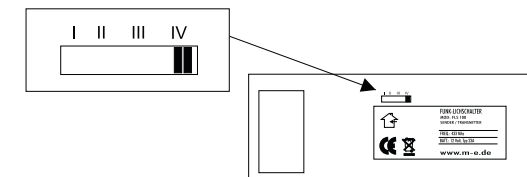


**OPGELET:** Er zit ook in uitgeschakelde toestand netspanning (230volt, 50Hz) op de contactdoosontvanger!

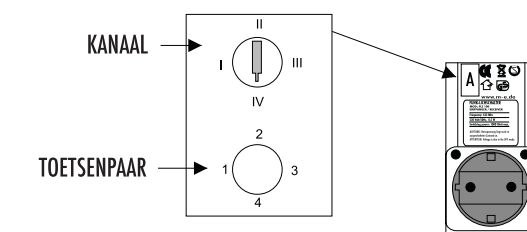
Om ook deze bijkomende ontvanger met de afstandbediening van de FLS 100 te kunnen bedienen, moeten volgende instellingen worden uitgevoerd.

#### Wijziging van het kanaal (alleen nodig zodra er storingen optreden)

Aan de afstandbediening bevindt zich op de achterkant een schuifschakelaar met 4 posities. Met deze schakelaar wordt het kanaal van de afstandbediening veranderd.

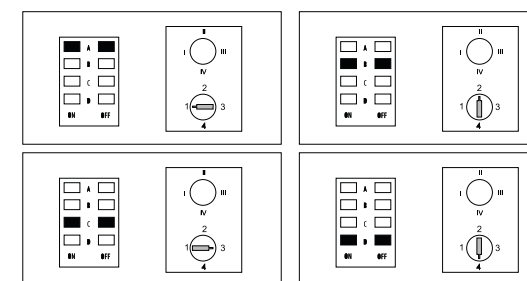


Aan de contactdoosontvangers bevinden zich achter de klevers (A, B of C) twee draaischakelaars. Met de bovenste draaischakelaar wordt het kanaal ingesteld. Het kanaal moet zowel op de afstandbediening als op de contactdoosontvanger hetzelfde zijn (kanaal 4 is te zien in het voorbeeld!)



Als de afstandbediening bv. op kanaal 2 staat, dan moet de draaischakelaar op de contactdoosontvanger ook op kanaal 2 geschakeld worden.

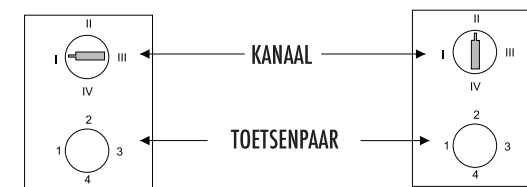
Met de onderste draaischakelaar wordt ingesteld op welk toetsenpaar (ON/OFF) van de afstandbediening de contactdoosontvanger moet reageren. Daarbij staat 1 voor toetsenpaar A, 2 voor toetsenpaar B enz.



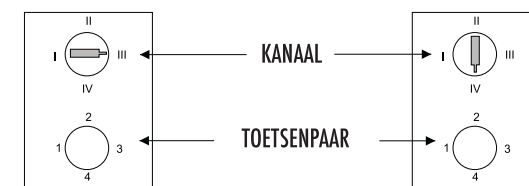
#### Uitbreiding met bijkomende contactdoosontvangers

Met een afstandbediening kunnen meerdere verschillende contactdoosontvangers onafhankelijk van elkaar geschakeld worden. Maximaal kunnen er 16 contactdoosontvangers apart aangestuurd worden. Daarvoor moet elke contactdoosontvanger overeenkomstig ingesteld worden.

De eerste 4 contactdoosontvangers op kanaal 1, de tweede 4 contactdoosontvangers op kanaal 2,



De derde 4 contactdoosontvangers op kanaal 3 en de vierde 4 contactdoosontvangers op kanaal 4.



De schuifschakelaar van de afstandbediening moet dan telkens op het juiste kanaal ingesteld worden. Kanaal 1 voor de 4 contactdoosontvangers met kanaal 1 enz. Verder is het eveneens mogelijk om met het toetsenpaar (A, B, C of D) meerdere contactdoosontvangers gelijktijdig AAN of UIT te schakelen. Daarvoor moet bij alle contactdoosontvangers hetzelfde kanaal ingesteld worden en hetzelfde toetsenpaar (1 voor A, 2 voor B enz.)

#### Technische gegevens:

**Stopcontact-ontvanger:**  
Netspanning: 230 Volt/50Hz  
Schakelvermogen: 1000 Watt  
Stroomverbruik: ca. 0,5 Watt

Frequentie: 434 MHz



**U mag zelf niet trachten de reparatie uit te voeren!**

#### 2 JAAR BEPERKTE GARANTIE

Voor de duur van twee jaar na de datum van aankoop wordt gegarandeerd, dat de bedwelmend-gasmelder vrij is van defecten in materiaal en ontwerp. Dit is slechts van toepassing, wanneer het apparaat normaal gebruikt wordt en regelmatig onderhouden wordt. De verplichtingen die onder deze garantie vallen, zijn beperkt tot de reparatie of het vervangen van enig onderdeel van de bedwelmend-gasmelder en gelden slechts onder de voorwaarde, dat er geen onbevoegde wijzigingen of reparatiepogingen uitgevoerd zijn. Deze garantie beperkt op geen enkele wijze uw wettelijk rechten als consument.

**Aansprakelijkheidsbeperking:** De fabrikant kan niet aansprakelijk worden gesteld voor verlies of beschadiging van een of andere aard, inclusief de bijkomende schade of gevolgschade, die direct of indirect het gevolg is van een storing van dit product in geval van een alarm.

Wijzigingen voorbehouden zonder voorafgaandelijke kennisgeving. In het kader van onze productverzorging en optimalisering van onze toestellen, kan de inhoud afwijken van de vermeldingen op de verpakking.



#### Veiligheidsrichtlijnen

Bij schade die door het niet navolgen van deze gebruikershandleiding wordt veroorzaakt, vervalt het recht op garantie. Voor indirecte schade zijn wij niet aansprakelijk!

Voor schade aan zaken of personen die door ongeschikte bediening of niet-opvolgen van de veiligheidsrichtlijnen veroorzaakt wordt, zijn wij niet aansprakelijk. In deze gevallen vervalt elke aanspraak op garantie!

Gebruik dit product niet in ziekenhuizen of soortgelijke medische instellingen. Hoewel dit toestel slechts relatief zwakke radiosignalen uitzendt, zouden die door tot werkingsstoornissen van levensbelangrijke systemen kunnen leiden. Hetzelfde geldt mogelijk in andere omgevingen.

Om veiligheids- en vergunningsredenen (CE) is het niet toegestaan om op eigen houtje het product om te bouwen en/of te veranderen.

De montage van het product komt overeen met beschermingsklasse 1. Als spanningsbron mag uitsluitend een reglementaire netcontactdoos (230V~/50Hz) van het openbare voedingsnet gebruikt worden. Toestellen die via de netspanning worden gevoed, horen niet in kinderhanden thuis. Wees daarom in aanwezigheid van kinderen extra voorzichtig.

Haal het product niet uit elkaar! Er bestaat gevaar op een levensgevaarlijke elektrische schok!

Laat het verpakkingsmateriaal niet achteloos rondslingeren, plastic folie/ zakken, polystyreendelen enz. kunnen in kinderhanden gevaarlijk speelgoed worden.

Het toestel is uitsluitend geschikt voor droge binnenruimtes (geen badkamers of andere vochtige ruimtes). Vermijd dat het toestel vochtig of nat wordt. Er is gevaar op een levensgevaarlijke elektrische schok!

In bedrijfsgebouwen moeten de veiligheidsvoorschriften van het verband van bedrijfsverenigingen voor elektrische installaties en bedrijfsmiddelen worden gerespecteerd. Wend u tot een vakman als u twijfelt over de werkwijze, de veiligheid of de aansluiting van het toestel.

Go voorzichtig om met het product - door stoten, slagen of een val van al geringe hoogte wordt het beschadigd.

#### NL

Deze gebruiksaanwijzing is een publicatie van m-e Trading GmbH, An den Kolonaten 37, 26160 Bad Zwischenahn/Duitsland

Deze gebruiksaanwijzing voldoet aan de technische eisen bij het ter perse gaan. Wijzigingen in techniek en uitrusting voorbehouden.

#### F

Cette notice est une publication de la société m-e Trading GmbH, An den Kolonaten 37, 26160 Bad Zwischenahn/Allemagne.

Cette notice est conforme à la réglementation en vigueur lors de l'impression. Sous réserve de modifications techniques et déquippement.